

DA20010023 C1

語言學家：華人學英語 應注意分辨連音

要學到看得懂電視節目 並要把握機會多聽多講

語言學家建議，華人學英語應注意分辨連音，要學到看得懂電視節目，並要把握機會多聽多講。

多倫多大學語言學家德瑞夏教授指出，華語與英語語系完全不同，所以華人學習英語最大的困擾是英語的發音系統。英語發音中的音調是用來體現感情色彩，同樣一個單詞，不同發音表達不同的意思，這常常使中文為第一語言的英語初學者困惑不解。而且，英語為母語的人發音的連音習慣更增添了非英語為母語者聽英語的難度。

另外，約克大學語言應用及 ESL 教授蒙德爾蘇的研究結果顯示，英語非第一語言的人學習英語的最大動機，往往只是滿足最基本的溝通需要，此外便不再深入繼續學習。這樣根本無法應付複雜的對話或理解電視節目內容。因此他建議學生儘量多看電視節目，尤其是連續劇，以幫助對英語口語的理解和掌握。

摘自「世界日報」